

Oli Mahalo Gratitude Chant

Kehau Camara

'Uhola 'ia ka makaloa lā
Pū'ai i ke aloha lā
Kūka'i 'ia ka hā loa lā
Pāwehi mai nā lehua
Mai ka ho'oku'i a ka hālāwai lā
Mahalo e Ke Akua*
Mahalo e nā kupuna lā 'eā
Mahalo me ke aloha lā
Mahalo me ke aloha lā

The makaloa mat has been unfolded

Food is shared in love

The great breath is exchanged

The Lehua honors and adores

From zenith to horizon

Gratitude to God

Gratitude to our ancestors

Gratitude with love

Gratitude with love

* Mahalo e na akua was changed to Mahalo e Ke Akua with the permission of the composer for
Kamehameha Elementary School's use.

E Hō Mai

E hō mai i ka 'ike mai luna mai ē

I nā mea huna no'eau o nā mele ē

E hō mai, e hō mai, e hō mai ē

Give forth knowledge from above
Every little bit of wisdom contained in song
Give forth, give forth, oh give forth

<http://apps.ksbe.edu/kscholars/oli/ehomai>